



Family Newsletter ~ Boletín de Familias

January 8, 2021~8 de enero del 2020

Saludos familias (scroll down for English),

En el P. En la homilía de José el miércoles, se nos recordó que en la esencia del ser humano es hacer todas las cosas con amor y que al comenzar este año 2021 con esperanza, debemos acercarnos a todo lo que hacemos y a todas las personas con las que interactuamos mostrando el mismo amor que Cristo. espectáculos para todos y cada uno de nosotros. Lamentablemente, el miércoles fuimos testigos de que no todos en nuestra nación comparten esta opinión. El inaceptable y violento terrorismo doméstico que ocurrió en el Capitolio me dejó personalmente atónito y sin palabras. Como educadora, he comprometido mi vida a hacer del mundo un lugar mejor haciendo mi parte para inculcar valores de amor, tolerancia y respeto para todos. ¿Cómo puede ser que los seres humanos, creados a imagen y semejanza de Dios, puedan expresar tanto odio y falta de respeto por nuestro país y nuestros vecinos? Afortunadamente, y como era de esperar, todos nuestros maestros han abandonado sus lecciones bien planificadas para abordar lo que sucedió en las comunidades de sus aulas, creando un espacio para que los estudiantes discutan, comprendan y expresen sus sentimientos sobre este momento trágico e histórico. Estoy agradecido de ser parte de una comunidad que inmediatamente toma acciones con amor para inculcar cambios y un futuro mejor. Oremos por nuestra nación, por nuestros maestros y su importante labor y para que Dios nos infunda a todos tanto amor que no podamos evitar compartirlo con los demás.



Fui testigo del gran amor de estos increíbles estudiantes de segundo grado que disfrutaron de un "recreo adicional" después de una discusión sobre el ataque del miércoles al Capitolio.

Estar en persona con los estudiantes es lo que hace que muchos educadores AMAN lo que hacen. Con las nuevas recomendaciones del estado de Washington para traer a los estudiantes de regreso a la escuela siempre que estemos en el rango moderado (de acuerdo con las nuevas métricas de decisión), Holy Family está en el proceso de crear otro plan de reapertura que satisfaga las necesidades de nuestra comunidad.

Activity Level Key:		Low	Moderate	High
Indicator	Target/Range	Current Status		
Cases/100K/14 days ¹	High	>350 cases/100K/14 days		
	Moderate	50-350 cases/100K/14 days		
	Low	<50 cases/100K/14 days		
Trend in cases and hospitalizations ²		Cases: <u>Increasing</u> Hospitalizations: <u>Flat/decreasing</u>		
Test positivity ³	High	>10%		
	Moderate	5-10%		
	Low	<5%		

¹ Total number of cases for the last 14 days per 100,000 residents.

Actualmente, el condado de King se encuentra en el rango moderado con casos planos / decrecientes.

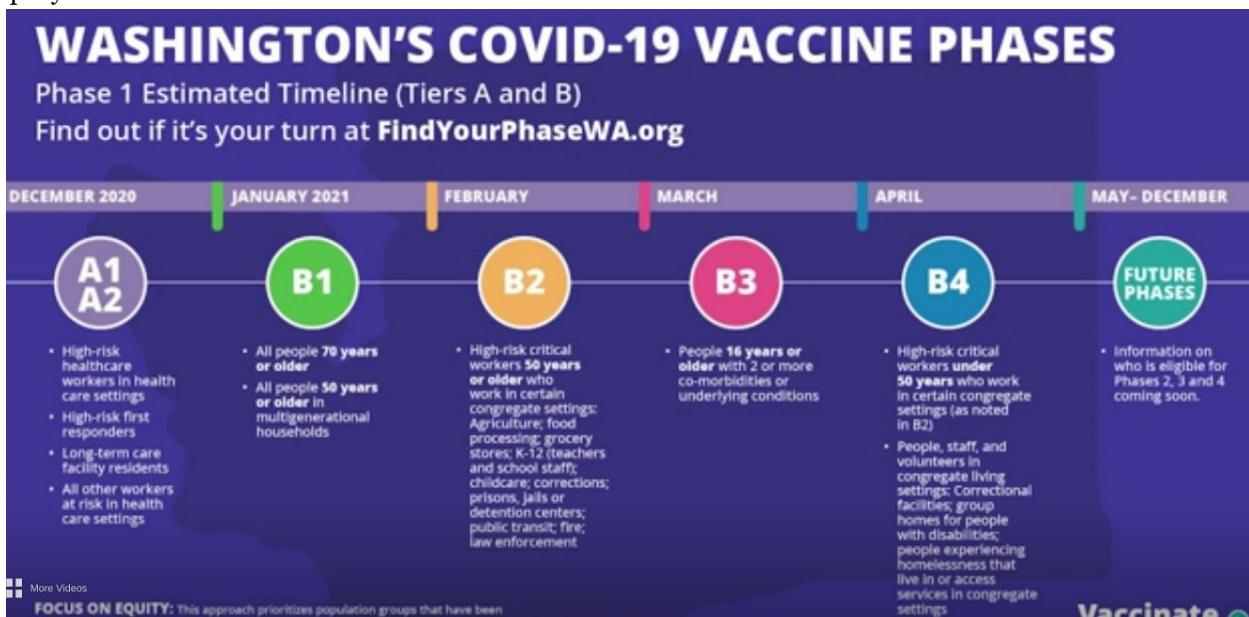
Algunos puntos a tener en cuenta:

- Tenemos la intención de traer a los estudiantes de regreso lentamente y en un enfoque gradual comenzando con los estudiantes más jóvenes.
- Anunciaremos un plan completo junto con un cronograma dentro de las próximas dos semanas. Será modificado desde el [Plan de Reapertura Versión II](#) que se ha publicado en septiembre.
- Estamos recopilando información de maestros, familias, la Arquidiócesis de Seattle, el Departamento de Salud y la Comisión Escolar de la Sagrada Familia.
- Estamos evaluando las limitaciones del edificio a medida que tomamos decisiones sobre el tamaño de los grupos y las personas que pueden ingresar.
- Estamos comprometidos a brindar una opción remota para todas las familias que pueden optar por permanecer en línea definitivamente o por un período corto de tiempo.
- Estamos revisando todas las contramedidas y asegurándonos de poder cumplir con las leyes estatales a medida que presentamos a más personas en el edificio.
- Estamos creando horarios y logística para dejar, recreo, almuerzo y descansos para maestros.
- Estamos invirtiendo en recursos tecnológicos y desarrollo profesional para apoyar el aprendizaje híbrido que tiene los siguientes beneficios:
- Menos personas en el edificio
- Preservar la integridad del aprendizaje remoto para las familias que optan por quedarse en casa
- Mantener el aprendizaje accesible para los estudiantes en caso de que necesiten quedarse en casa por seguridad
- Si bien el gobernador sugiere grupos de 15, hemos determinado que los grupos de 10 son más seguros para mantener el distanciamiento social en nuestras aulas más pequeñas.



La Sra. Keller trabaja con su grupo de aprendizaje de primer grado mientras leen en español.

Los maestros del salón de clases llamarán a los padres para que se registren mientras creamos este plan. Pedirán la opinión de los padres. También estaré feliz de hablar con los padres que puedan tener la necesidad de crear un plan individualizado basado en circunstancias familiares específicas. Somos una escuela pequeña con la capacidad de ser flexible y, al igual que en un salón de clases, satisfacemos las necesidades de todos para que el aprendizaje continúe. Tenemos la esperanza de que los educadores K-12, considerados trabajadores esenciales, puedan recibir la vacuna COVID-19 pronto. Según la Conferencia de Obispos Católicos de los Estados Unidos, “la gravedad de la pandemia actual es lo suficientemente grave como para justificar su uso (de las vacunas Pfizer y Moderna)” y que “recibir la vacuna es un acto de caridad y parte de nuestra responsabilidad moral de el bien común.” A continuación, encontrará un gráfico sobre cuándo nuestros maestros y padres pueden recibir la vacuna. ¡Felicitaciones a las familias que ya han recibido esta vacuna!



Fases de vacunación para el estado de Washington.

En otras noticias durante el ajetreado mes de enero, nuestro Comité de Presupuesto se reúne semanalmente para finalizar nuestra proyección presupuestaria para el año escolar 2021-2022 y le pedimos que **GUARDE LA FECHA: La reunión del estado de la escuela se llevará a cabo el miércoles , 27 de enero de 5:30-7:00 p.m. a través de Google Meet.** Durante esta reunión, las familias se enterarán de los cambios en la matrícula y nuestro contrato para el año siguiente, así como para ganar transparencia en las metas, las finanzas y las iniciativas de la escuela a medida que avanzamos. Además de una educación en dos idiomas y una comunidad maravillosa, queremos que las familias sepan en qué están invirtiendo específicamente en Holy Family. Las familias que asistan a esta reunión recibirán un cupón por una tarifa de contrato reducida. Tenga en cuenta que la ventana de registro para 2021-2022 será del 1 de febrero al 1 de marzo.

Finalmente, y afortunadamente, me complace anunciar que para este año escolar y el próximo, la Escuela Católica Bilingüe de la Sagrada Familia tiene más fondos que nunca antes específicamente para ayuda con la matrícula. Hemos obtenido una donación considerable a la que llamamos "Beca Covid Bridge" y esperamos apoyar a cualquier familia que pueda tener necesidades económicas con la matrícula en Holy Family. Esta donación se utilizará este año y el próximo año solamente y se otorgará a las familias de preescolar y a las familias de K-8.

También les estoy pasando una encuesta importante del Superintendente de Instrucción de la Oficina de Escuelas Católicas. Esto se refiere al lenguaje en los convenios de maestros para las escuelas católicas en la Arquidiócesis de Seattle.

*Estimados profesores, personal, padres / tutores de nuestras escuelas católicas,
Al comenzar este nuevo año, oro por la paz en nuestro país y en cada una de nuestras
escuelas. Que nuestra Madre María bendiga este tiempo de agitación y ayude a cada uno de
nosotros a llevar la luz de Cristo a nuestro mundo.*

*El Grupo de Trabajo Especial para Escuelas Católicas, centrado en el Pacto Ministerial
(acuerdo de empleo), está lanzando una encuesta para ayudar a informar su trabajo y
ayudarlos a brindar recomendaciones al Arzobispo Etienne. El hipervínculo a la encuesta:*

[Encuesta del Arquidiócesis de Seattle \(lo siento no está disponible en inglés\)](#)

*La encuesta también estará disponible en el sitio web de la Oficina de Escuelas Católicas para
los feligreses interesados que actualmente no estén afiliados a una escuela católica.*

Gracias por su cooperación y bendiciones para el nuevo año.

Sinceramente,

Kristin K. Dixon, superintendente

Arquidiócesis de Seattle

¡Feliz año nuevo, Sagrada Familia! Gracias por seguir apoyando a nuestra escuela y nuestra Misión de amor.

Bendiciones

Sra. Temme

Greetings families,

In Fr. Jose's homily on Wednesday we were reminded that at the essence of being human is to do all things with love and that as we begin this 2021 year with hope, we are to approach everything we do and everyone we interact with showing the same love that Christ shows for each and every one of us. Sadly, on Wednesday we witnessed that not all in our nation share this view. The unacceptable violent domestic terrorism that occurred at the Capitol left me personally stunned and speechless. As an educator, I have committed my life to making the world a better place by doing my part to instill values of love, tolerance and respect for all. How can it be that humans, created in God's image and likeness, can express such hatred and disrespect for our country and fellow neighbors? Thankfully, and not surprisingly, all of our teachers have abandoned their well planned lessons to address what happened in their classroom communities. They have made space for students to discuss, understand and express their feelings on this tragic and historical moment. I am thankful to be a part of a community that immediately takes actions with love to instill change and a better future. Let us pray for our nation, for our teachers and their important work and that God may infuse us all with so much love that we cannot help but share it with others.



I witnessed great love from these amazing 2nd graders who enjoyed "extra recess" after a discussion of Wednesday's attack on the Capitol.

Being *in-person* with students is what makes so many educators LOVE what they do. With the new recommendations from Washington State to bring students back to school provided that we are in the *moderate* range (according to the new decision metrics) Holy Family is in the process of creating yet another reopening plan that meets the needs of our community.

Activity Level Key:		Low	Moderate	High
Indicator	Target/Range	Current Status		
Cases/100K/14 days ¹	High	>350 cases/100K/14 days		
	Moderate	50-350 cases/100K/14 days		
	Low	<50 cases/100K/14 days		
Trend in cases and hospitalizations ²		Cases: <u>Increasing</u> Hospitalizations: <u>Flat/decreasing</u>		
Test positivity ³	High	>10%		
	Moderate	5-10%		
	Low	<5%		

¹ Total number of cases for the last 14 days per 100,000 residents.

Currently King County is in the moderate range with cases flat/decreasing.

A few bullet points to note:

- We intend to bring students back *slowly* and in a *phased-in* approach beginning with the youngest students.
- We will announce a full plan along with a timeline within the next two weeks. It will be modified from the [Reopening Plan Version II](#) published in September.
- We are collecting input from teachers, families, the Archdiocese of Seattle, the Department of Health and the Holy Family School Commission.
- We are surveying building limitations as we make decisions on group sizes and capacity.
- We are committed to providing a remote option for all families who may opt to stay online definitively or for a short period of time.
- We are reviewing all countermeasures and making sure we are able to adhere to state laws as we introduce more people in the building.
- We are creating schedules and logistics for drop-off, recess, lunch and teacher breaks.
- We are investing in technology resources and professional development to support hybrid learning which has the following benefits:
 - Fewer people in the building
 - Preserving the integrity of remote learning for families who choose to stay home
 - Keeping learning accessible for students should they need to stay home for safety
 - While the Governor suggests groups of 15, we have determined that groups of 10 are safest to maintain social distancing in our smaller classrooms.



Mrs. Keller works with her 1st grade learning group as they read in Spanish.

Homeroom teachers will be calling parents to check in as we create this plan. They will be asking for parent input. I will be happy to speak with parents as well who may have the need to create an individualized plan based on specific family circumstances. We are a small school with the ability to be flexible and, much like in a classroom setting, meet the needs of everyone so that learning may continue. We are hopeful that K-12 educators, as considered essential workers, will be able to receive the COVID-19 vaccine soon. According to the United States Conference of Catholic Bishops, “the gravity of the current pandemic is sufficiently serious to justify their (Pfizer and Moderna Vaccine) use,” and that “receiving the vaccine is an act of charity and part of our moral responsibility for the common good.” Below please find a graphic on when our teachers and parents may receive the vaccine. Congratulations to families who have already received this vaccine!

WASHINGTON'S COVID-19 VACCINE PHASES

Phase 1 Estimated Timeline (Tiers A and B)

Find out if it's your turn at FindYourPhaseWA.org



Vaccine Phases for Washington State.

In other news during the busy month of January, our Budget Committee is meeting on a weekly basis to finalize our budget projection for the 2021-2022 school year and are asking you to **SAVE THE DATE: State of the School Meeting will be held on Wednesday, January 27 from**

5:30-7:00pm via Google Meet. During this meeting, families will hear about changes to tuition and our contract for the following year as well as to gain transparency into the school's goals, finances and initiatives as we move forward. Besides a dual language education and wonderful community, we want families to be aware what specifically they are investing in at Holy Family. Families who attend this meeting will receive a coupon for a reduced Contract Fee. Please keep in mind that the window for registration for 2021-2022 will be from February 1-March 1.

Finally, and thankfully, I am happy to announce that for this school year and next Holy Family Bilingual Catholic School has more funding than ever before specifically for tuition assistance. We have secured a sizable donation that we are calling a "Covid Bridge Scholarship" and hope to support *any* family who may have financial needs with tuition at Holy Family. This donation is to be used this year and next year only and will be awarded to preschool/prek families as well as K-8 families.

I am also passing along an important survey from the Superintendent of Instruction for the Office for Catholic Schools. This is regarding the language in teacher covenants for the Catholic schools in the Archdiocese of Seattle.

Dear Faculty, Staff, Parents/Guardians of our Catholic Schools,
As we begin this new year, I pray for peace in our country and in each of our schools. May our Mother Mary, bless this time of unrest and help each of us bring the light of Christ to our world. The Special Taskforce for Catholic Schools, focused on the Ministerial Covenant (employment agreement), is launching a survey to help inform their work and to assist them in providing recommendations to Archbishop Etienne. The hyperlink to the survey:

[Archdiocese of Seattle Survey \[nd.qualtrics.com\]](https://nd.qualtrics.com)

The survey will also be available on the website of the Office for Catholic Schools for any interested parishioners who are not currently affiliated with a Catholic school.

Thank you for your cooperation and blessings upon the new year.

Sincerely,

Kristin K. Dixon, Superintendent
Archdiocese of Seattle

Happy New Year, Holy Family! Thank you for continuing to support our school and our Mission of love.

Blessings,

Ms. Temme